

РОССИЯ



RUSSIA

МИНИСТЕРСТВО ТРАНСПОРТА РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ
 MINISTRY OF TRANSPORT OF THE RUSSIAN FEDERATION
 ФЕДЕРАЛЬНОЕ АГЕНТСТВО МОРСКОГО И РЕЧНОГО ТРАНСПОРТА
 FEDERAL AGENCY FOR MARITIME AND RIVER TRANSPORT

**СВИДЕТЕЛЬСТВО
 О СООТВЕТСТВИИ ТРЕНАЖЁРНОГО ЦЕНТРА
 CERTIFICATE
 OF TRAINING CENTRE COMPLIANCE**

№ 19.07.327

Свидетельство выдано на основании приказа Минтранса России от 10.02.2010 №32 и распоряжения Росморречфлота от 28.11.2012 № АД-316-р	The Certificate issued in accordance with the Ministry of Transport of the Russian Federation order No 32 of 10.02.2010 and the Federal Agency of Maritime and River Transport direction AD-316-r of 28.11.2012.
Наименование центра Name of the centre	АНО ДПО ЦПМ «Арматор» ANO APE CTS «Armator»
Владелец Owner	Автономная некоммерческая организация дополнительного профессионального образования «Центр подготовки моряков «Арматор» Autonomous non-profit organization of additional professional education «Center for Training of Seafarers « Armator»
Адрес владельца Owner address	299045, Россия, г. Севастополь, ул. Репина, д. 19 299045, Russia, Sevastopol, Repina str., 19
Телефон/факс, tel./fax	+7 (978) 130-98-84; +7 (8692) 23-03-60
e-mail, web	admin@mtc-armator.ru; https://mtc-armator.ru
Тип тренажёров / Simulators type Изготовитель / manufacturer	МАРИБС-С / NTS Pro-5000, v. 643.МПБК.63000-02 ООО «НТУТЦ», Россия / STSTC Ltd, Russia
Программы подготовки Programs of training	В соответствии с приложением Specified in the Annex
Акт освидетельствования / Дата Inspection act / Date	№ 1935204.1, 20.11.2019

Настоящим подтверждается, что тренажёрный центр соответствует положениям Правил I/6, I/8, I/12 Международной Конвенции ПДНВ 1978 года с поправками и может использоваться для подготовки моряков по программам, указанным в приложении.

This is to certify that the training centre complies with the requirements of Regulations I/6, I/8, I/12 of 1978 STCW Convention, as amended, and can be used for seafarers training on the programs specified in the annex

Дата выдачи 30.01.2020
Date of issue

Действительно до 30.01.2025
Valid until

М.П.

подпись должностного лица, выдавшего Свидетельство
signature of the duty authorized official issuing of the Statement



Без приложения недействительно
Invalid without Annex attached

В соответствии с актом освидетельствования Российского морского регистра судоходства
In accordance with the Russian Maritime Register of Shipping inspection act
№ 1935204.1 от (of) 20.11.2019

Тренажёрный центр соответствует положениям Правил I/6, I/8, I/12 Международной Конвенции ПДНВ 1978 года с поправками по указанным ниже программам и может выдавать судовому персоналу соответствующие свидетельства:

The training simulator center complies with the requirements of Regulations I/6, I/8, I/12 of 1978 STCW Convention, as amended, on simulator training programs listed below and may issue appropriate certificates to ship personnel:

- 1 Начальная подготовка по безопасности (Раздел A-VI/1, таблицы A-VI/1-1, A-VI/1-2, A-VI/1-3, A-VI/1-4);
Basic safety training and instruction (Section A-VI/1, tables A-VI/1-1, A-VI/1-2, A-VI/1-3, A-VI/1-4);
- 2 Подготовка к борьбе с пожаром по расширенной программе (Раздел A-VI/3, таблица A-VI/3);
Advanced fire fighting (Section A-VI/3, table A-VI/3);
- 3 Подготовка специалиста по спасательным шлюпкам и плотам и дежурным шлюпкам, не являющимся скоростными дежурными шлюпками (Раздел A-VI/2, таблица A-VI/2-1);
Proficiency in survival craft and rescue boats other than fast rescue boats (Section A-VI/2, table A-VI/2-1);
- 4 Подготовка по оказанию первой помощи (Раздел A-VI/4, таблица A-VI/4-1);
Medical first aid (Section A-VI/4; table A-VI/4-1);
- 5 Начальная подготовка для работы на нефтяных танкерах и танкерах-химовозах (Раздел A-V/1-1, таблица A-V/1-1-1);
Basic training for oil and chemical tanker (Section A-V/1-1, table A-V/1-1-1);
- 6 Подготовка по расширенной программе для работы на нефтяных танкерах (Раздел A-V/1-1, таблица A-V/1-1-2);
Advanced training for oil tanker cargo operations (Section A-V/1-1, table A-V/1-1-2);
- 7 Подготовка по расширенной программе для работы на танкерах-химовозах (Раздел A-V/1-1, таблица A-V/1-1-3);
Advanced training for chemical tanker cargo operations (Section A-V/1-1, table A-V/1-1-3);
- 8 Начальная подготовка для работы на танкерах-газовозах (Раздел A-V/1-2, таблица A-V/1-2-1);
Basic training for liquefied gas tanker (Section A-V/1-2, table A-V/1-2-1);
- 9 Подготовка по расширенной программе для работы на танкерах-газовозах (Раздел A-V/1-2, таблица A-V/1-2-2);
Advanced training for liquefied gas tanker cargo operations (Section A-V/1-2, table A-V/1-2-2);
- 10 Подготовка по управлению неорганизованной массой людей, подготовка по безопасности для персонала, обеспечивающего непосредственное обслуживание пассажиров в пассажирских помещениях (Раздел A-V/2, пункты 1, 2 Кодекса ПДНВ для вспомогательного уровня);
Crowd management training, safety training for personnel providing direct service to passengers in passengers spaces at the support level (Section A-V/2, paragraph 1,2);

- 11 Подготовка по управлению неорганизованной массой людей, подготовка по безопасности для персонала, обеспечивающего непосредственное обслуживание пассажиров в пассажирских помещениях, подготовка в отношении управления в чрезвычайных ситуациях и поведения человека в них (Раздел A-V/2, пункты 1, 2, 3, таблица A-V/2 Кодекса ПДНВ для уровня эксплуатации);
Crowd management training, safety training for personnel providing direct service to passengers in passengers spaces, crisis management and human behaviour training at the operational level (Section A-V/2, paragraph 1, 2, 3, table A-V/2);
- 12 Подготовка по управлению неорганизованной массой людей, подготовка по безопасности для персонала, обеспечивающего непосредственное обслуживание пассажиров в пассажирских помещениях, подготовка в отношении управления в чрезвычайных ситуациях и поведения человека в них, подготовка по вопросам безопасности пассажиров и водонепроницаемости корпуса (Раздел A-V/2, пункты 1, 2, 3, 4, таблица A-V/2 Кодекса ПДНВ для уровня управления);
Crowd management training, safety training for personnel providing direct service to passengers in passengers spaces, crisis management and human behaviour training, passenger safety, cargo safety and hull integrity training at the management level (Section A-V/2, paragraph 1, 2, 3, 4, table A-V/2);
- 13 Подготовка лица командного состава судна, ответственного за охрану (Раздел A-VI/5, таблица A-VI/5);
Training of Ship Security Officer (Section A-VI/5, table A-VI/5);
- 14 Подготовка по охране (для лиц, имеющих назначенные обязанности по охране) (Раздел A-VI/6, таблица A-VI/6-2);
Security training for seafarers with designated security duties (Section A-VI/6, table A-VI/6-2);
- 15 Подготовка по охране (для лиц, не имеющих назначенные обязанности по охране) (Раздел A-VI/6, таблица A-VI/6-1);
Security awareness training for all seafarers (Section A-VI/6, table A-VI/6-1);
- 16 Подготовка по использованию радиолокационной станции (РЛС) (Раздел A-I/12, раздел B-I/12);
Radar observation and plotting (Section A-I/12, section B-I/12);
- 17 Подготовка по использованию системы автоматической радиолокационной прокладки (САРП) (Раздел A-I/12, раздел B-I/12);
Operational use of automatic radar plotting aids (ARPA) (Section A-I/12, section B-I/12);
- 18 Подготовка по использованию электронной картографической навигационной информационной системы (ЭКНИС) (Раздел A-I/12, раздел B-I/12);
Operational use of electronic chart display and informational systems (ECDIS) (Section A-I/12, section B-I/12);

Дата выдачи 30.01.2020
Date of issue

Действительно до 30.01.2025
Valid until

М.П.

подпись должностного лица, выдавшего Свидетельство
signature of the duty authorized official issuing of the Statement

